

الدورة الخامسة والسبعون

البند 92 من جدول الأعمال

الدوائر الاستثنائية في محاكم كمبوديا - المهام المتبقية

قرار اتخذته الجمعية العامة في 31 كانون الأول/ديسمبر 2020

[دون الإحالة إلى لجنة رئيسية (A/75/L.51 و A/75/L.51/Add.1)]

257/75 - الدوائر الاستثنائية في محاكم كمبوديا - المهام المتبقية

إن الجمعية العامة،

إنه تشير إلى قراراتها 228/57 ألف المؤرخ 18 كانون الأول/ديسمبر 2002 و 228/57 بء

المؤرخ 13 أيار/مايو 2003، فيما يتعلق بإنشاء الدوائر الاستثنائية في محاكم كمبوديا،

وانه تؤكد من جديد الأولوية القصوى التي يحظى بها عمل الدوائر الاستثنائية،

وانه ترحب بالتقدم الذي أحرزته الدوائر الاستثنائية نحو إنجاز ولايتها، وإذ تلاحظ مع التقدير

المساهمات المستمرة المقدمة من حكومة كمبوديا، باعتبارها البلد المضيف،

وانه تشير إلى قرارها 279/73 ألف المؤرخ 22 كانون الأول/ديسمبر 2018، الذي طلبت فيه إلى

الأمين العام أن يجري مشاورات مع الدوائر الاستثنائية وحكومة كمبوديا من أجل وضع إطار لإنجاز عمل

الدوائر الاستثنائية، بما في ذلك ما يتعلق بالخفض التدريجي للأنشطة، وتحديد أي مهام متبقية، إن وجدت،

يلزم القيام بها بعد إنجاز الولاية،

وانه تشير أيضا إلى قرارها 263/74 المؤرخ 27 كانون الأول/ديسمبر 2019، الذي لاحظت فيه

الإجراءات التي اتخذها الأمين العام لوضع إطار لإنجاز عمل الدوائر الاستثنائية وتحديد المهام المتبقية المحتملة،

وانه تسلّم بأن مساءلة الأفراد الذين يرتكبون انتهاكات جسيمة لحقوق الإنسان هي أحد العناصر الرئيسية

لأي سبيل انتصاف فعال لضحايا انتهاكات حقوق الإنسان، ولتحقيق المصالحة والاستقرار في نهاية المطاف،



- 1 - **تطلب** إلى الأمين العام أن يواصل المشاورات مع حكومة كمبوديا، مع إبقاء أصحاب المصلحة المعنيين على علم، بغية وضع الصيغة النهائية لإطار مقترح لإنجاز عمل الدوائر الاستثنائية في محاكم كمبوديا، لكي تنتظر فيه الجمعية العامة، بما في ذلك ما يتعلق بخفض الأنشطة والمهام المتبقية التي تتطلب الأداء؛
- 2 - **تطلب أيضا** إلى الأمين العام أن يقدم تقريرا إلى الجمعية العامة، في دورتها الخامسة والسبعين المستأنفة وبحلول 15 أيار/مايو 2021، عن تنفيذ هذا القرار؛
- 3 - **تقرر** أن تدرج في جدول الأعمال المؤقت لدورتها السادسة والسبعين البند المعنون "الدوائر الاستثنائية في محاكم كمبوديا - المهام المتبقية".

الجلسة العامة (المستأنفة) 48

31 كانون الأول/ديسمبر 2020